

## EDITO

La période des vacances marque une pause importante dans l'année, c'est le moment pour chacun d'organiser son temps plus librement. A Martigné-Ferchaud, le temps de l'été est animé par Les Étincelles Aquatiques. C'est l'occasion de se retrouver sur le site de l'étang de la Forge autour d'un projet valorisant.

Le moment des vacances est aussi un moment propice à la réflexion sur les événements qui nous attendent à la rentrée. Début septembre, les activités sportives et culturelles vont se mettre en place. Le Festival des Mines d'Or et la Matinée des Associations auront lieu le **samedi 3 septembre**. Ces manifestations seront, une fois encore, l'occasion de nouvelles rencontres favorables à l'établissement et au renforcement des relations intergénérationnelles.

Nous sommes très attachés au soutien de ces temps forts qui fédèrent la population. Nous devons, donc, veiller à soutenir les structures et les associations qui s'investissent dans ce domaine. Cela constitue le

prolongement effectif des projets mis en place au niveau communal et intercommunal.

Dans le cadre de la mise en place d'une politique culturelle affirmée par l'embauche d'une coordinatrice sur le Pays de la Roche aux Fées, les associations locales sont le relais indispensable pour intéresser le plus grand nombre aux actions culturelles dans leur commune.

Septembre est le mois de la rentrée scolaire. Les effectifs étant en progression, nous espérons une ouverture de classe pour le Groupe Scolaire « Le Jardin des Mots » à la rentrée. Ce potentiel de jeunes démontre la vitalité de notre commune et, en 2012/2013, nous aborderons la réflexion sur le rapprochement de ses deux sites en vue de rationaliser cet établissement scolaire.

Septembre est aussi le mois du lancement de la phase chantier du Pôle Santé. C'est un projet important pour la

commune et une volonté de maintien et de développement des services pour la population.

Notre rentrée municipale sera donc dynamique et nous vous informerons de l'évolution de ces projets dans nos publications.

Pour une grande majorité les vacances se terminent avec le début de l'année scolaire. Nous vous souhaitons, par conséquent, une bonne reprise dans vos activités.

Yves MARTIN, 1<sup>er</sup> adjoint



**Prochaine  
parution :  
Lundi  
26 septembre**

## PRATIQUE

Pour vous assurer des permanences en période estivale, veuillez appeler au préalable à la mairie.

► **MAIRIE : 02 99 47 90 25**

Ouverture du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 à 17h et le samedi de 9h à 12h

► **BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE :**

02 99 47 83 12 (Sandrine DORGÈRE)

Ouverture à compter du lundi 29 août le :

Lundi : 16h30-17h30

Mardi : 16h-18h

Mercredi : 10h-12h et 14h30-16h30

Vendredi : 10h-12h et 16h30-17h30

Samedi : 10h-12h

► **FOYER JEUNES « LE SKWATT » :**

06 15 19 79 41 ou 02.99.47.86.75 (Françoise DAYER)

Mercredi et samedi de 14h30 à 18h et le vendredi de 20h30 à 23h.

► **CENTRE DE LOISIRS « MOMENT'FOLIE » :** 02 99 47 80 05

Du 22 août au 2 septembre de 8h30 à 17h30

Garderie matin et soir de 7h30 à 18h30

E-mail : [mom-ent-folie@live.fr](mailto:mom-ent-folie@live.fr)

Permanences le mardi soir sauf vacances de 18h à 20h pour renseignements et inscriptions

► **SYNDICAT D'INITIATIVE :**

Tél. : 02 99 47 84 37

E-mail : [si.martigne-ferchaud@wanadoo.fr](mailto:si.martigne-ferchaud@wanadoo.fr)

► **ÉTINCELLES AQUATIQUES :**

Tél. : 02 99 47 83 83 - email : [etincellesaquatiques@live.fr](mailto:etincellesaquatiques@live.fr)

Tous les mercredis et vendredis de 10h à 12h Place Ste-Anne

► **DÉCHETTERIE :**

Ouverture le lundi : 14h-18h, le jeudi de 17h30 à

18h30 et le samedi : 8h30-12h30

► **CONSEILLER GÉNÉRAL DU CANTON :**

(Jean-Claude BLOUIN)

Le 1<sup>er</sup> lundi du mois de 15h à 17h à la Mairie (sur rendez-vous au 02 99 47 74 07)

► **ARCHITECTE CONSEIL :**

(Laurent MANNEHEUT)

Reprise des permanences le 9 septembre.

► **PERMANENCES OPAH :**

Le 4<sup>e</sup> vendredi du mois de 10h à 12h

Maison des permanences (sans rendez-vous)

► **PERMANENCES MSA :**

JANZÉ : (6 rue du Docteur Doux)

Ouverture les mardis et mercredis de 9h à 12h et de 14h à 17h

Accueil sur rendez-vous le vendredi de 9h à 12h.

La Guerche-de-Bretagne (Maison de Pays de

La Guerche-de-Bretagne) : les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> mardis de

chaque mois

► **MISSION LOCALE :**

Tous les mardis de 9h30 à 12h30 à la Maison des perma-

nences, sur rendez-vous.

Contact à la Maison du Développement à Retiers

(02 99 43 64 87)

► **ASSISTANTE SOCIALE DE LA D.A.S.S. :**

Tous les jeudis de 9h à 12h à la Maison des permanences (sur

rendez-vous au 02 99 47 57 80)

► **POINT INFORMATION JEUNESSE :**

Tous les samedis de 10h à 12h, à l'étage de la

bibliothèque de Martigné-Ferchaud.

► **CONSEILLER SOCIAL EN GÉRONTOLOGIE :**

(Madame HELEINE)

Le 2<sup>ème</sup> et 4<sup>ème</sup> vendredi du mois de 10h à 12h au Centre Social de La Guerche-de-Bretagne

et le 4<sup>e</sup> mardi du mois de 10h à 12h à la Mairie de Retiers.

► **MÉDECIN C.H.S.P. :**

1 lundi sur 2 (après-midi) à la Mairie de Retiers ou de Janzé.

► **CAISSE PRIMAIRE D'ASSURANCE MALADIE :**

En ligne sur [www.ameli.fr](http://www.ameli.fr) - Par tél. au 36 46 - Possibilité de prise de RDV à

domicile

► **CAISSE D'ALLOCATIONS FAMILIALES :**

La Guerche-de-Bretagne : Tous les vendredis de 9h à 12 h et de 14h à 16h (sauf

vacances scolaires) au centre social.

Retiers : Tous les mardis de 14h à 16h à la mairie.

Châteaubriant : de 9h à 12h30 et de 14h à 16h.

► **C.A.R.S.A.T. BRETAGNE (ex CRAM) :**

Le 2<sup>ème</sup> et 4<sup>ème</sup> lundi du mois de 9h à 12h et de 14h à 16h au Centre Social de La Guerche-de-Bretagne (sur rendez-vous au 0 821 10 35 35).

► **MAISON MÉDICALE DE GARDE :**

02 99 43 44 45

12, rue Louis Pasteur - 35240 RETIERS

Semaine : 20h à 24h

Week-end : Samedi à partir de 12h jusqu'à dimanche 24h. Après 24h appeler le 15.

► **PHARMACIE DE GARDE :**

Pour connaître les pharmacies de garde, composez le : 32 37

► **GENDARMERIE :**

Brigade de Retiers : 02 99 43 51 05

Brigade de La Guerche : 02 99 96 22 26

► **CABINET VÉTÉRINAIRE PULL-GRIGNON :**

5, contour de l'Eglise - MARTIGNÉ-FERCHAUD 02 99 47 90 66

### Délibérations du Conseil municipal du 26 juillet 2011

- Réforme des collectivités territoriales / Avis sur le projet de Schéma Départemental de Coopération Intercommunale
- Décision modificative n°3 / virement de crédits
- Demande de rétrocession funéraire à la commune
- Régime indemnitaire des techniciens territoriaux : annulation de la délibération du 21/06/2011
- Indemnisation d'un exploitant agricole à la suite des travaux d'extension du réseau d'assainissement collectif rue A. Misériaux
- Charte d'entretien des espaces communaux
- Maison de santé : facturation du DCE
- Clôture du budget annexe Grées de Pêche
- Modification des statuts de la communauté de communes « Au Pays de la Roche aux Fées »
- Rapport annuel du SPANC 2010
- Rapport d'activités 2010 de la communauté de communes

### Samedi 3 septembre, Matinée des associations

Pour la 3<sup>ème</sup> année consécutive, la municipalité propose aux martignolais de venir découvrir ou redécouvrir les associations martignolaises, mais aussi de passer un moment convivial à l'occasion de la matinée des associations.

De 10h30 à 12h30, venez échanger, vous informer ou vous inscrire auprès des nombreuses associations présentes :

Point Information Jeunesse du Pays de la Roche aux Fées ; Bibliothèque municipale ; Skwatt (espace jeunes) ; Université du Temps Libre ; Etincelles Aquatiques Spectacle ; Orditous ; Harmonie florale ; Semnon martignolais (pêche) ; Fanfare du Semnon ; Cadets martignolais (football) ; Badminton club martignolais ; Yoga martignolais ; Handball ; Basket ball ; Tennis club ; Sports et loisirs ; Association Gym martignolaise ; Body forme ; Mom'ent folie (centre de loisirs) ; Les amis de l'école publique (parents d'élèves) ; APEL primaire privé ; DOUGDI (aide au Burkina Faso) ; Donneurs de sang

La matinée se déroulera au **stade A. Bréal**. Des démonstrations de football et de basket-ball réalisées par de jeunes sportifs et un atelier maquillage pour les plus jeunes, seront également proposés.



### CPAM

Suppression de la permanence à Martigné, vous pouvez dorénavant vous rapprocher des accueils les plus proches : La Guerche-de-Bretagne (le jeudi de 9h à 13h au centre social) et Janzé (le mardi de 9h à 13h aux halles)

### Axe Rennes / Angers

#### Enquête sur l'avant-projet d'aménagement foncier pour la partie Nord (Périmètre de la limite de Retiers jusqu'à la déchèterie).

Les propriétaires et tiers intéressés dont les parcelles sont situées à l'intérieur du périmètre d'aménagement foncier sur la commune sont informés que les avant-projets d'aménagement parcellaire et de travaux connexes seront prochainement communiqués afin de leur permettre de présenter leurs observations avant l'examen des plans par la Commission Communale d'Aménagement Foncier.

Les documents seront déposés en mairie, salle du Conseil, du **Lundi 29 août 2011 au Vendredi 16 septembre 2011** compris. Ils pourront être consultés aux horaires d'ouverture de la Mairie.

**Le géomètre Jean-François MATIGNON, et le chargé d'étude d'impact Cyrille MARTINEAU seront présents aux jours et heures suivants :**

- Lundi 29 août de 9h à 12h et de 14h30 à 17h
- Vendredi 2 septembre de 9h à 12h et de 14h30 à 17h
- Mardi 6 septembre de 9h à 12h et de 14h30 à 17h
- Mercredi 7 septembre de 9h à 12h et de 14h30 à 17h
- Jeudi 15 septembre de 9h à 12h et de 14h30 à 17h
- Vendredi 16 septembre de 9h à 12h et de 14h30 à 17h

Ces permanences permettront en outre aux propriétaires de consulter les documents suivants :

Plans avec la nouvelle répartition parcellaire ; Plans des travaux connexes : voirie, hydraulique, aménagement de sols, plantations de haies ; Dossier de l'étude d'aménagement foncier ; Dossier et plans de l'étude de l'impact ; Dossier et plans de la bourse d'arbres

Un registre sera déposé à l'enquête pour que les propriétaires puissent formuler leurs observations sur le projet parcellaire et les travaux connexes.

#### Avis d'enquête publique sur l'aménagement foncier Martigné-Éancé (partie sud).

Dans le cadre de l'aménagement foncier lié à la mise en 2X2 voies de l'axe Bretagne/Anjou, **section forêt d'Araize**, la Commission Intercommunale d'Aménagement foncier de Martigné-Ferchaud-Éancé, lors de sa réunion du 10 mai 1011, a demandé au Président du Conseil général de soumettre son projet d'aménagement, de périmètre et de prescriptions environnementales à enquête publique.

Cette dernière aura lieu du **Mardi 13 septembre 2011 au Vendredi 14 octobre 2011**.

Le dossier pourra être consulté aux jours et heures d'ouvertures des Mairies :

- Pour Martigné-Ferchaud : du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 et 17h, le samedi de 9h à 12h
- Pour Éancé : les mardi, mercredi, jeudi et samedi matin de 9h à 12h.

Le public pourra présenter ses observations sur les registres ouverts à cet effet, ou les adresser par écrit à Mme Danielle FAYSSÉ, commissaire enquêteur à « Mairie de Martigné-Ferchaud - 12 place de la Mairie - 35640 Martigné-Ferchaud ».

Le commissaire enquêteur se tiendra à la disposition du public pour recevoir ses observations et réclamations :

**En Mairie de Martigné :**

Mardi 13 septembre 2011 de 9h à 12h

Samedi 24 septembre 2011 de 9h à 12h

Mercredi 28 septembre 2011 de 14h30 à 17h

Lundi 3 octobre 2011 de 14h30 à 17h  
Vendredi 14 octobre 2011 de 14h30 à 17h

**En Mairie d'Éancé :**

Mercredi 21 septembre 2011 de 9h à 12h

Jeudi 13 octobre 2011 de 9h à 12h

Toute information sur le projet peut être obtenue auprès de Mme Alice TROUSLARD Service foncier des infrastructures - Pôle construction - Conseil général d'Ille-et-Vilaine - 1 avenue de la Préfecture - CS 24218 - 35042 RENNES Cedex Téléphone : 02.99.02.21.27 / [alice.trouslard@cg35.fr](mailto:alice.trouslard@cg35.fr)

### Bibliothèque



#### Reprise des rendez-vous « Bébé lecteur »

Les lundis 5 Septembre, 3 Octobre, 7 Novembre et 5 Décembre

Pour rappel, à chaque rendez-vous mensuel, 2 séances vous sont proposées : la 1<sup>ère</sup> à 9h30 et la 2<sup>ème</sup> à 10h30. Chaque séance débute par une lecture-spectacle collective animée par Fanny Corbé, et est suivie de découvertes individuelles d'albums. Le partenariat avec l'école de musique du Pays de La Roche aux Fées continue, certaines séances seront, donc, ponctuées de musique et de découvertes d'instruments. Pour le confort de tous, les places sont limitées à 12 enfants par séance, il est donc préférable de s'inscrire au préalable à la bibliothèque au 02.99.47.83.12. ou par mail à [bmdemartigne@orange.fr](mailto:bmdemartigne@orange.fr)

#### Prix Cezam-Fées Lire

Le prix littéraire adulte du Pays de La Roche aux Fées débuté en Janvier se termine prochainement. Les lecteurs qui ont lu au moins 3 livres de la sélection ci-dessous sont invités à voter avant le 9 septembre. Une fiche de notation est disponible dans les 15 bibliothèques du Pays de la Roche aux Fées. Les 10 titres en compétition provenant de petites maisons d'édition sont les suivants :

L'hiver des lions - Jan Costin Wagner ; La mer noire - Kéthévane Davrichewy ; Toujours avec toi - Maria Ernestam ; Le front russe - Jean-Claude Lalumière ; L'île des chasseurs d'oiseaux - Peter May ; Chien du heaume - Justine Niogret ; Rosa Candida - Audur Ava Ólafsdóttir ; Sous un ciel qui s'écaïlle - Goran Petrovic ; Le retour de Jim Lamar - Lionel Salaun ; Sébastien - Jean-Pierre Splimont

### SMICTOM

#### 11<sup>èmes</sup> Portes Ouvertes du Centre de tri des emballages recyclables

Le samedi 17 septembre 2011, le centre de tri des emballages recyclables, rue Pierre et Marie Curie à Vitré vous ouvre ses portes de 10h à 12h et de 14h à 17h. [www.smictom-sudest35.fr](http://www.smictom-sudest35.fr)





# LA PAROLE DES ASSOCIATIONS

# ZOOM sur...

## Tous en scène pour la 8<sup>ème</sup> édition de festival «Les Mines d'or»

Réservez votre SAMEDI 3 SEPTEMBRE pour vous évader dans un monde musical, familial et convivial.

L'association « les chercheurs de rock » à encore franchit un pas dans le monde de la musique. Après la première édition du festival d'hiver qui a connu un succès, salle comble cet hiver, l'association vous donne rendez-vous pour sa 8ème édition du festival d'été.

Une programmation de 7 groupes de qualités avec des styles différents afin de plaire à chacun d'entre vous.



**Sur la scène 1** se produiront Phunkaphillia (jazz anglais), Kim Novak (rock indépendant), The Tatanas (rockabilly) et bien sûr **SOLDAT LOUIS**, le groupe de rock breton qui a vu passer les générations.

**La scène 2** comme à son habitude vous permettra de découvrir des groupes issus du tissu musical local avec Miss Mary Mack (Country / Folk

Rock), Hélios (rock) et Oxford Circus.

Nous vous donnons rendez-vous le Samedi 3 Septembre à 18h30 à l'étang de la Forge.

Réservez dès maintenant vos places à 11€ sur Martigné : La boîte à idées ; Bar le Graal ; La Menthe poivrée et bien sur la billetterie et plus d'infos en ligne sur [www.lesminesdor.fr](http://www.lesminesdor.fr)

Association les Chercheurs de Rock

## MOM'ENT FOLIE

L'été se prolonge à MOM'ENT FOLIE (du 22 août au 2 septembre) sous le signe de l'air et de l'espace ! Au menu, fabrication de parachutes, cerfs volants et de nombreux jeux à l'intérieur et à l'air libre... Il paraît même qu'un O.V.N.I. doit faire son apparition le dernier jour !!

Changement à la barre avec l'arrivée de Pierrick RIGAL, le nouveau directeur qui sera accompagné pour ces vacances de Coralie et de Lorrie.

Et à partir du 7 septembre, le Centre de Loisirs retrouvera sa vitesse de croisière en mettant les voiles tous les mercredis jusqu'aux vacances de la Toussaint.

La permanence pour les inscriptions et les infos se poursuit les mardis soirs de 18 à 20h au Centre (sauf pendant les périodes de vacances). Et nous serons présents à la matinée des Associations le 3 septembre pour répondre à vos questions, échanger et inscrire vos enfants !

BIENVENUE à Pierrick pour de nouvelles aventures à MOM'ENT FOLIE et un GRAND merci à Rozenn qui a animé et dirigé le Centre avec dynamisme et entrain ces deux dernières années !

## Espace Jeux « Les Lucioles »

La rentrée s'annonce avec une nouvelle activité proposée à nos enfants.

Lieu d'éveil, de découvertes, de jeux, de pratiques artistiques et culturelles, « Les Lucioles » accueilleront les enfants de 0 à 3 ans, accompagnés de leurs parents ou de leurs assistantes maternelles.

Espace de communication où les parents et les professionnelles de la petite enfance pourront se rencontrer et échanger sur leurs pratiques et connaissances des enfants qui, dans le même temps, connaîtront leurs premières expériences de la vie collective.

L'espace jeux ouvrira ses portes le 8 septembre prochain au Centre Social, rue de Gourden, et permettra aux enfants de s'amuser chaque jeudi matin de 9h15 à 11h.

Nous vous donnons rendez-vous lors de la matinée des associations, le samedi 3 septembre pour répondre à vos questions et inscrire vos enfants.

## HANDBALL

Le club de handball du Pays de la Roche aux Fées, fort de ses 124 licencié(e)s en saison 2010/2011, pense encore grandir cette saison et comptera très certainement, encore, de nombreux Martignolais et Martignolaises dans ses rangs comme les saisons précédentes. Nous espérons, une nouvelle fois, améliorer nos résultats, aussi bien humains que sportifs.

Reprise des entraînements pour tout le monde (même pour ceux qui ne sont pas encore inscrits ni réinscrits et pour les débutants et débutantes) le vendredi 26 août salle Bernard Papin à Retiers : à 17h30 pour les moins de 10 ans, moins de 12 ans et moins de 14 ans filles et garçons, à 19h pour les moins de 16 ans, moins de 18 ans et séniors filles et à 20h30 pour les moins de 16 ans, moins de 18 ans et séniors garçons.

Rejoignez nous !

Contact : Yves Aubry 06 83 15 82 02  
Renseignements (mail) : [retiershandball@hotmail.fr](mailto:retiershandball@hotmail.fr)

## UNIVERSITÉ du TEMPS LIBRE du PAYS de la ROCHE-aux-FÉES

L'UTL reprend ses activités pour l'année 2011 - 2012. Un programme de 15 conférences vous est proposé.

La première intitulée : « **La Chanson pour sourire ... et même pour rire** », aura lieu le lundi 19 septembre 2011 à 14h30 précises Salle Polyvalente à RETIERS.

Elle sera animée par Monsieur Jean GARREC Directeur Honoraire de l'Opéra de Rennes.

À l'issue de cette première conférence nous partagerons le verre de l'amitié.

Nous vous rappelons que l'UTL est ouverte à tous sans conditions d'âge, tant pour les conférences que pour les activités de groupes et les visites thématiques.

Le 3 septembre 2011 lors de la « matinée des associations » organisée par la Mairie, vous aurez la possibilité de découvrir les dates et thèmes des conférences, les projets de visites et de sorties, ainsi que les dates de l'atelier « Entretien de la Mémoire » animé par Chantal et Dominique un jeudi par mois de 9h30 à 12h à Martigné à la maison des permanences.

Pour de plus amples renseignements vous pourrez prendre contact avec Chantal Doré à partir du 15 septembre 2011 par téléphone au 02 99 47 98 80 ou par mail [chantal.dore@orange.fr](mailto:chantal.dore@orange.fr), ou regarder sur le site Internet de la commune dans la rubrique « associations ».

Je souhaite avoir le plaisir de vous accueillir à l'UTL pour cette nouvelle année.

Chantal Doré - Présidente

## Harmonie Florale

L'association « HARMONIE FLORALE » s'active pour la rentrée de septembre.

Vous aimez les fleurs, vous aimeriez réaliser de jolis bouquets ou de jolies compositions et partager un moment agréable. Alors ! N'hésitez pas à vous inscrire ou à vous réinscrire pour la rentrée de Septembre.

Les cours seront toujours assurés par notre professeur Solange SALAUN, animatrice diplômée du DAFA. Ils ont lieu au Mille Club, rue Clémenceau à Martigné Ferchard.

L'adhésion est de 70 euros pour l'année (Payable en 3 fois).

L'association propose 5 niveaux de cours par rapport à vos connaissances.

**Proposition de jours pour les cours :**

- Perfectionnement 4 : le jeudi à 14 heures et à 20 heures
- Perfectionnement 2 : le vendredi à 14 heures
- 3<sup>ème</sup> année : le vendredi à 10 heures
- 2<sup>ème</sup> année : le jeudi à 10 heures
- 1<sup>ère</sup> année : le jeudi à 17 heures. Des modifications pourraient intervenir suivant le nombre d'inscrits par cours.

**Pour une bonne organisation de la rentrée 2011/2012, Date limite d'inscription : 3 septembre 2011. Nous serons présents au forum des associations pour tous renseignements.**

Contact : Isabelle Leclair au 02 99 47 93 61

## GYMNASTIQUE MARTIGNOLAISE

L'association « Gymnastique martignolaise » propose des cours, construits avec l'esprit EPGV donc Sport Santé. Ils ont lieu le mardi en journée de 14h30 à 15h30 et en soirée de 20h30 à 21h30 à la salle Sévigné.

Ces cours s'adressent aux personnes adultes et seniors. Les objectifs sont de se maintenir en bonne forme physique afin de prévenir ou retarder les effets du vieillissement. Exemple : renforcer les dorsaux et la ceinture abdominale prévient les problèmes de dos. Garder une bonne amplitude articulaire au niveau des bras et des jambes évite les difficultés à s'habiller, se coiffer. Apprendre à se baisser à l'aide des quadriceps et non pas en pliant le dos.

Tester sa capacité cardiaque lors d'exercices est aussi importante que le renforcement musculaire.

Pour participer à ces séances, seuls un certificat médical de non contre-indication et une paire de chaussures sont nécessaires. L'association propose deux cours d'essai gratuits aux nouvelles arrivantes qui le souhaitent.

Les personnes susceptibles d'être intéressées, y compris des communes environnantes, peuvent prendre contact avec la présidente : Marie-France Mazurais au 02 99 47 95 17. Vous pourrez nous rencontrer et effectuer votre pré-inscription ou ré-inscription pour les habituelles lors de la matinée des Associations, le samedi 3 septembre 2011. Sinon, rendez-vous à la rentrée pour la reprise des cours : **le mardi 6 septembre 2011.**

## Le Skwatt en juillet,

Tout le mois de juillet le Skwatt s'est délocalisé à l'étang. Vincent, animateur dessin, et Françoise ont organisé et proposé des animations pour les jeunes à partir de 11 ans.

Près de 90 jeunes sont venus au Skwatt durant le mois, malgré les journées pluvieuses, ils ont montré un fort dynamisme.

**3 stages ont été mis en place :**

► **Le tir à l'arc :** Durant 2 après-midi, 10 jeunes se sont initiés au tir à l'arc avec l'association des archers de Retiers, et Florent l'animateur de l'espace jeune de Retiers.

► **Le Roller :** Gaëlle Duplène, Diplômée d'Etat est venue initier 10 jeunes au Roller, avec un équipement adapté, casque et protections les jeunes ont slalomé sur le terrain de basket, salle André Bréal.

► La dernière semaine était sous le signe de l'art de rue avec une **initiation à la danse Hip Hop**. La Compagnie Rennaise Engrenage a partagé sa culture de la rue et de la danse avec 19 jeunes durant 5 après-midi. La dernière séance s'est terminée par une démonstration pour les parents. Quelques jeunes passionnés ont pu assister à la soirée Hip Hop au Festival des quartiers d'été à Rennes le mercredi soir, et admirer les « Battle » de Champions.

Différentes sorties ont été organisées avec l'association REAJ qui regroupe les différents espaces Jeunes de la Roche aux Fées : Les Tombées de la Nuit à Rennes, La plage à la Baule qui, au final, a été remplacée par la piscine de Vitré, et le Parc de l'Ange Michel.

Durant la première semaine d'août, quelques ados ont participé à la préparation des étincelles aquatiques pour la décoration de stands avant la fermeture de l'espace jeune pour les vacances.

**Le Skwatt ouvrira à nouveau rue Corbin le lundi 29 août**, du lundi au vendredi, de 14h à 18h30 pour une dernière semaine de vacances, la semaine sera consacrée à la préparation du festival des Mines d'or et à la décoration.

## Le Jardin des Mots : Ecole primaire publique

**PERMANENCE DES INSCRIPTIONS :**

Du lundi 29 août au vendredi 2 septembre 2011 de 9h00 à 12h30 à l'école élémentaire, 15 boulevard Saint-Thomas.

**Pièces nécessaires :**

Certificat de radiation (délivré par le directeur de l'ancienne école)  
Livret de famille ou copie d'extrait d'acte de naissance  
Carnet de vaccinations (vaccinations obligatoires : le D.T.-POLIO contre la diphtérie, le tétanos et la poliomyélite)  
Attestation d'assurance

## TEA TIME

The end of the summer holiday season brings with it a number of changes. The appointment of a new national ombudsman sees a change of title to « Défenseur des Droits » or Defender of Rights. This independent appointee has the duty of monitoring and upholding the rights and freedoms of all French residents. He is empowered to mediate in conflicts between members of the public and state organisations or state controlled companies. Further information is available at [www.defenseurdesdroits.fr](http://www.defenseurdesdroits.fr)

At a more local level, September will bring a change in the management of 3 km of our roadside verges and ditches. The organisation VADMA has been engaged to carry out an experimental approach to the cutting of vegetation and its removal from ditches and roadsides. This system is designed to improve the contribution of

these areas to biodiversity, reduce the passage of organic materials into watercourses and reduce the frequency of maintenance interventions required. If successful, over time it will also produce a cost saving while maintaining road safety.

The wet weather in July caused weeds to spring up as if turbo charged and probably had many of us reaching for the weed killer and frequently that meant the Roundup. One of the most widely known products throughout the world, it has long been the subject of controversy with concerns centring on its glyphosate content. A 2010 study by researchers at the University of Caen has found that « inert » ingredients of Roundup increase the toxic effect on human cells at concentrations much lower than those used on farms and lawns so perhaps we should think again and look for other methods of controlling the pesky things. One possibility might be the use of a gas powered lance suitable for hard surfaces such as paths, although caution is advised when working near conifers.

Life is about to become easier for pet owners wishing to travel to the UK from Europe. From 1 January 2012 pets will no longer have to wait 6 months between their rabies vaccination and travel. Under new rules animals will be able to travel 21 days after the vaccination and the current compulsory tick treatment 24-48 hours before travel will no longer be required. Tapeworm treatment between 1 and 5 days before travel will still be requi-

red as will a pet passport.

If you have found the growth in the frequency of telephone cold calls a source of irritation, it may come as a relief to hear that a new service is promised via the internet. Called the « Pacitel Liste Rouge » the service was scheduled to be available from the beginning of August. The site at <http://www.pacitel.fr/> is intended to enable individuals to register on the list and cease receiving cold calls. At the time of writing it is not clear whether or not the service will be free of charge. Pending the arrival of the scheme, we have found that cold callers rarely leave messages on answering machines so using the « répondeur » facility on your phone might help reduce the nuisance.

The television licence fee, payable with the « taxe d'habitation », will be increased by 2 Euro this year to 123 Euro.

English language newspaper « The Connexion » launched their « Brittany Pages » publication in August. On sale as a separate edition, it is firmly focused on our region.

Linda JAMESON

## Quel avenir pour notre base de loisirs ?

Ce n'est une surprise pour personne, les campings municipaux, surtout lorsqu'ils ne bénéficient pas de l'attrait du littoral ou d'un point de baignade, rencontrent peu ou prou les mêmes difficultés : nombre de nuitées faible, manque de services et d'animation, coût d'entretien et d'accueil de plus en plus élevé...

Face à ces difficultés récurrentes, la municipalité a décidé de s'engager dans une réflexion globale autour de son camping et de sa base de loisirs avec un double objectif : assurer la pérennité d'une offre touristique sur la commune sans, toutefois, faire supporter de charges excessives aux martignolais.

Ce double objectif ambitieux nécessite pour ce faire de se poser les bonnes questions sur nos deux outils que sont d'une part, le camping et, d'autre part, la base de loisirs.

Le 23 novembre 2010, à l'initiative du Pays touristique des Portes de Bretagne, nous avons participé à une réunion animée par la Chambre Régionale de Commerce et d'Industrie. Cette dernière souhaitait présenter un dispositif déjà éprouvé sur la transmission d'entreprises hôtelières : le diagnostic ORATEL.

Les objectifs de ce diagnostic sont multiples :

- Décrire les conditions juridiques, commerciales et financières d'exploitation actuelle du camping
- Analyser et chiffrer précisément les investissements réalisés depuis 2004
- Analyser les différents scénarii d'évolution, préalablement définis par la municipalité, du point de vue financier
- Dresser un plan de préconisations permettant d'assurer la pérennité du site

Les résultats de ce diagnostic, qui vous seront livrés prochainement, permettront de nous déterminer sur le mode de gestion le plus adapté :

- La mise en location à travers un bail emphytéotique (= bail de longue durée)
- La signature d'un contrat de délégation de service public avec un opérateur privé

L'intérêt de confier la gestion du camping à un professionnel serait notamment de permettre une promotion élargie du site et de faire supporter, partiellement, les investissements liés à l'agrandissement et à la mise en valeur du camping. Le futur mode de gestion devra par ailleurs prendre en compte la spécificité liée à la présence des « Étincelles Aquatiques ».

C'est parce que la viabilité du camping et d'une base de loisirs sont étroitement liés que des synergies sont à penser entre ces deux outils. Ainsi, le 27 juin dernier, un groupe de travail s'est rendu à Ifendic afin de visiter les installations et de recueillir un certain nombre d'informations liées au mode de gestion du complexe de Trémelin qui comprend le lac avec ses activités nautiques, la base de loisirs et le camping. Certains d'entre vous connaissent peut-être également son parcours accrobranche.

Parallèlement, et parce que la problématique liée à la qualité de l'eau de l'étang est complexe, la municipalité a souhaité engager une réflexion autour de la création d'un bassin de plein air à proximité immédiate du site.

La communauté de communes « Au Pays de la Roche aux Fées » ayant la compétence en matière de création d'équipement touristique, c'est en relation avec elle que nous nous pencherons sur la faisabilité technique et financière d'un bassin extérieur. Une étude sera lancée à cette fin au cours du second semestre de cette année.

Avant d'y parvenir, bien des questions devront néanmoins être résolues :

- Quelle offre d'hébergement sur le camping ?
- Quel mode de financement et de fonctionnement entre la commune et un professionnel ? Entre la commune et la communauté de communes ?
- Quel public visé ?

Finalement, l'évolution des pratiques en matière de loisirs ou d'hébergement de plein air apparaît comme une opportunité pour repenser la gestion et la mise en valeur du site.

Si nous sommes persuadés qu'un bassin aquatique serait un complément indispensable à cette zone de détente, pour autant, les nombreuses questions que nous venons d'exposer nous conduisent à être prudent sur le calendrier de mise en œuvre.

Christophe GOMET, Secrétaire Général

## CALENDRIER Les Temps Forts

### SEPTEMBRE

**Vendredi 02 :** Thé Dansant Martignolais - thé dansant Espace des Maîtres Beurriers

**Samedi 03 :** Mines d'or - Étang de la Forge

**Samedi 03 :** Matinée des associations Salle Omnisports A. Bréal

**Dimanche 04 :** Palet Martignolais - concours - Mille Club

**Lundi 05 :** RDV « Bébé Lecteur » à 9h30 et 10h30 Bibliothèque

**Samedi 10 :** Écoles Publiques - Loto Salle Omnisports A. Bréal

**Mercredi 14 :** Loisirs des Retraités - Club - Salle Sévigné

**Vendredi 23 :** Don du sang - Salle Sévigné

**Mercredi 28 :** Loisirs des Retraités - Club - Salle Sévigné